

**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH QUẢNG BÌNH**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: *2198*/TTr-UBND

Quảng Bình, ngày *19* tháng 11 năm 2024

TỜ TRÌNH

Đề nghị sửa đổi một số điều của Nghị quyết số 37/2022/NQ-HĐND ngày 10/12/2022 của Hội đồng nhân dân tỉnh quy định chế độ hỗ trợ đối với lưu học sinh Lào diện thỏa thuận hợp tác tại các trường cao đẳng, đại học thuộc tỉnh Quảng Bình quản lý

Kính gửi: Hội đồng nhân dân tỉnh Quảng Bình.

Ủy ban nhân dân tỉnh kính trình Hội đồng nhân dân tỉnh ban hành Nghị quyết sửa đổi một số điều của Nghị quyết số 37/2022/NQ-HĐND ngày 10/12/2022 của Hội đồng nhân dân tỉnh quy định chế độ hỗ trợ đối với lưu học sinh Lào diện thỏa thuận hợp tác tại các trường cao đẳng, đại học thuộc tỉnh Quảng Bình quản lý với các nội dung cụ thể sau:

I. SỰ CẦN THIẾT BAN HÀNH VĂN BẢN

1. Cơ sở pháp lý

- Luật Tổ chức Chính quyền địa phương ngày 19/6/2015; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 22/11/2019;
- Luật Ngân sách Nhà nước ngày 25/6/2015;
- Nghị định số 163/2016/NĐ-CP ngày 21/12/2016 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều của Luật ngân sách Nhà nước;
- Căn cứ Nghị định số 117/2017/NĐ-CP ngày 19/10/2017 của Chính phủ về việc quy định quản lý, sử dụng ngân sách Nhà nước đối với một số hoạt động đối ngoại.

2. Cơ sở thực tiễn

Hiện nay, Trường Đại học Quảng Bình và Trường Cao đẳng Y tế đang tiếp nhận đào tạo, bồi dưỡng tiếng Việt và nghiệp vụ chuyên môn trình độ cao đẳng, đại học cho cán bộ và sinh viên các tỉnh Khăm Muôn, Sạ-văn-na-khệt, Chăm-pa-sắc, Sả-lạ-văn và Xay-sôm-bun, nước CHDCND Lào. Trên cơ sở chủ trương về hỗ trợ đào tạo nhân lực cho các tỉnh nước bạn Lào của Thường trực Tỉnh ủy, Ủy ban nhân dân tỉnh đã tham mưu Hội đồng nhân dân tỉnh ban hành Nghị quyết số 37/2022/NQ-HĐND ngày 10/12/2022 quy định chế độ hỗ trợ đối với lưu học sinh Lào diện thỏa thuận hợp tác tại các trường cao đẳng, đại học thuộc tỉnh quản lý, theo đó ngân sách tỉnh Quảng Bình hỗ trợ toàn bộ các chi phí

liên quan đến học tập, sinh hoạt phí cho lưu học sinh Lào diện thỏa thuận hợp tác đang theo học tại các Trường Đại học Quảng Bình và Trường Cao đẳng Y tế.

Tuy nhiên, hiện nay đồng tiền KIP Lào bị mất giá và tại thị trường Việt Nam chi phí sinh hoạt cũng tăng lên so với thời gian trước; gây ảnh hưởng đến khả năng trang trải chi phí cho việc học tập và sinh sống của sinh viên Lào tại Việt Nam, một số lưu học sinh Lào do hoàn cảnh khó khăn nên không thể tiếp tục theo học được và có đơn xin thôi học trở về nước. Vì vậy, để tạo điều kiện cho lưu học sinh Lào được tiếp tục theo học tại tỉnh Quảng Bình, thì việc điều chỉnh tăng định mức hỗ trợ sinh hoạt phí cho lưu học sinh Lào là hết sức cần thiết, đảm bảo cho việc hợp tác trong lĩnh vực kinh tế, văn hóa - xã hội giữa tỉnh Quảng Bình và các tỉnh kết nghĩa của nước CHDCND Lào được hiệu quả, góp phần củng cố mối quan hệ hữu nghị giữa hai Đảng, Nhà nước và Nhân dân tỉnh Quảng Bình với các tỉnh của nước CHDCND Lào.

I. MỤC ĐÍCH BAN HÀNH, QUAN ĐIỂM XÂY DỰNG DỰ THẢO NGHỊ QUYẾT

1. Mục đích ban hành văn bản

Việc sửa đổi định mức hỗ trợ sinh hoạt phí cho lưu học sinh Lào quy định tại Nghị quyết số 37/2022/NQ-HĐND ngày 10/12/2022 của Hội đồng nhân dân tỉnh quy định chế độ hỗ trợ đối với lưu học sinh Lào diện thỏa thuận hợp tác tại các trường cao đẳng, đại học thuộc tỉnh Quảng Bình quản lý nhằm phù hợp với các quan điểm, chủ trương, đường lối của Đảng và các chính sách của Nhà nước hiện hành và thực tiễn thực hiện.

2. Quan điểm xây dựng dự thảo Nghị quyết

Đảm bảo đúng quy định của pháp luật về trình tự, thủ tục xây dựng, ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân tỉnh; nội dung đảm bảo đúng quy định của Luật Ngân sách nhà nước và các văn bản hướng dẫn thi hành.

III. PHẠM VI ĐIỀU CHỈNH, ĐỐI TƯỢNG ÁP DỤNG CỦA VĂN BẢN

Thực hiện theo quy định tại Điều 1 Nghị quyết số 37/2022/NQ-HĐND ngày 10/12/2022 của Hội đồng nhân dân tỉnh.

IV. QUÁ TRÌNH XÂY DỰNG DỰ THẢO NGHỊ QUYẾT

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương, Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật, Luật Ngân sách nhà nước và các văn bản pháp luật có liên quan, Ủy ban nhân dân tỉnh đã chỉ đạo Sở Tài chính thực hiện quy trình xây dựng văn bản quy phạm pháp luật. Sở Tài chính đã tổ chức lấy ý kiến của các đơn vị có liên quan, đăng tải trên Công thông tin điện tử của tỉnh. Dự thảo Nghị quyết đã được Sở Tư pháp thẩm định và các thành viên Ủy ban nhân dân tỉnh tham gia ý kiến.

V. BỐ CỤC VÀ NỘI DUNG CƠ BẢN CỦA DỰ THẢO NGHỊ QUYẾT

1. Bố cục

Nghị quyết gồm có 03 Điều, trong đó:

Điều 1. Sửa đổi một số điều của Nghị quyết số 37/2022/NQ-HĐND ngày 10/12/2022 của Hội đồng nhân dân tỉnh quy định chế độ hỗ trợ đối với lưu học sinh Lào diện thỏa thuận hợp tác tại các trường cao đẳng, đại học thuộc tỉnh Quảng Bình quản lý.

Điều 2. Tổ chức thực hiện

Điều 3. Điều khoản thi hành

2. Nội dung cơ bản của Nghị quyết

- Tăng mức hỗ trợ sinh hoạt phí cho lưu học sinh là học sinh, sinh viên Lào từ 1.200.000 đồng/người/tháng lên 2.500.000 đồng/người/tháng.

- Tăng mức hỗ trợ sinh hoạt phí cho lưu học sinh là cán bộ Lào từ 2.400.000 đồng/tháng lên 3.000.000 đồng/người/tháng.

VI. DỰ KIẾN NGUỒN LỰC

Trên cơ sở báo cáo của Trường Đại học Quảng Bình tại các Văn bản số: 1483/TTr-ĐHQB ngày 07/8/2024; 2134/CV-ĐHQB ngày 24/10/2024 và Công văn số 1211/TTr-CDYT ngày 07/10/2024 của Trường Cao đẳng Y tế về việc đề nghị tăng định mức hỗ trợ sinh hoạt phí cho lưu học sinh Lào, dự kiến số kinh phí ngân sách tỉnh tăng thêm khi thực hiện hỗ trợ theo định mức mới là 2.573.000.000 đồng/năm.

Nguồn kinh phí thực hiện: Sự nghiệp giáo dục đào tạo thuộc ngân sách tỉnh hàng năm.

(Có Dự thảo Nghị quyết và hồ sơ kèm theo)

Ủy ban nhân dân tỉnh kính trình Hội đồng nhân dân tỉnh xem xét, quyết định./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- TT HĐND tỉnh;
- Chủ tịch, các PCT UBND tỉnh;
- UBND TTQVN tỉnh;
- Đại biểu HĐND tỉnh;
- VP Đoàn ĐBQH và HĐND tỉnh;
- VP UBND tỉnh;
- Các sở: Tài chính, Tư pháp;
- Lưu: VT, NCVX, TH.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH



Phan Phong Phú

Số: /2024/NQ-HĐND

Quảng Bình, ngày tháng 12 năm 2024

DỰ THẢO

NGHỊ QUYẾT

Sửa đổi một số điều của Nghị quyết số 37/2022/NQ-HĐND ngày 10/12/2022 của Hội đồng nhân dân tỉnh quy định chế độ hỗ trợ đối với lưu học sinh Lào diện thỏa thuận hợp tác tại các trường cao đẳng, đại học thuộc tỉnh Quảng Bình quản lý

HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN TỈNH QUẢNG BÌNH
KHÓA XVIII - KỲ HỌP THỨ 19

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2015; Luật Dừa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 22 tháng 11 năm 2019;

Căn cứ Luật Ngân sách nhà nước ngày 25 tháng 6 năm 2015;

Căn cứ Nghị định số 163/2016/NĐ-CP ngày 21 tháng 12 năm 2016 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Ngân sách Nhà nước;

Căn cứ Nghị định số 117/2017/NĐ-CP ngày 19 tháng 10 năm 2017 của Chính phủ về việc quy định quản lý, sử dụng ngân sách Nhà nước đối với một số hoạt động đối ngoại;

Xét Tờ trình số /TTr-UBND ngày tháng năm 2024 của Ủy ban nhân dân tỉnh đề nghị sửa đổi một số điều của Nghị quyết số 37/2022/NQ-HĐND ngày 10/12/2022 của Hội đồng nhân dân tỉnh quy định chế độ hỗ trợ đối với lưu học sinh Lào diện thỏa thuận hợp tác tại các trường cao đẳng, đại học thuộc tỉnh Quảng Bình quản lý; Báo cáo thẩm tra của Ban Văn hóa - Xã hội Hội đồng nhân dân tỉnh và ý kiến thảo luận của các đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh tại kỳ họp.

QUYẾT NGHỊ:

Điều 1. Sửa đổi một số điều của Nghị quyết số 37/2022/NQ-HĐND ngày 10/12/2022 của Hội đồng nhân dân tỉnh quy định chế độ hỗ trợ đối với lưu học sinh Lào diện thỏa thuận hợp tác tại các trường cao đẳng, đại học thuộc tỉnh Quảng Bình quản lý.

Sửa đổi quy định về hỗ trợ sinh hoạt phí quy định tại điểm a khoản 1 Điều 3 Nghị quyết số 37/2022/NQ-HĐND ngày 10/12/2022 của Hội đồng nhân dân tỉnh quy định chế độ hỗ trợ đối với lưu học sinh Lào diện thỏa thuận hợp tác tại các trường cao đẳng, đại học thuộc tỉnh Quảng Bình quản lý như sau:

“a) Hỗ trợ sinh hoạt phí:

- Chi trả theo số tháng thực học nhưng tối đa không quá 10 tháng/năm học.
- Định mức hỗ trợ:
 - + Lưu học sinh là học sinh, sinh viên Lào: 2.500.000 đồng/người/tháng.
 - + Lưu học sinh là cán bộ Lào: 3.000.000 đồng/người/tháng.”

Điều 2. Tổ chức thực hiện

Hội đồng nhân dân tỉnh giao Ủy ban nhân dân tỉnh triển khai thực hiện Nghị quyết này; giao Thường trực Hội đồng nhân dân, các Ban của Hội đồng nhân dân tỉnh, các Tổ đại biểu và đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh trong phạm vi nhiệm vụ, quyền hạn của mình kiểm tra, giám sát việc triển khai thực hiện Nghị quyết này.

Điều 3. Điều khoản thi hành

Nghị quyết này đã được Hội đồng nhân dân tỉnh Quảng Bình khóa XVIII, kỳ họp thứ 19 thông qua ngày tháng 12 năm 2024 và có hiệu lực thi hành kể từ ngày tháng năm 2024./.

Nơi nhận:

- Ủy ban Thường vụ Quốc hội;
- Chính phủ;
- VP Quốc hội, VP Chính phủ, VP chủ tịch nước;
- Vụ Pháp chế - Bộ Tài chính;
- Cục KT văn bản QPPL Bộ Tư pháp;
- Ban Thường vụ Tỉnh ủy;
- Thường trực HĐND, UBND, UBMTTQVN tỉnh;
- Đoàn ĐBQH tỉnh;
- Các Ban và các đại biểu của HĐND tỉnh;
- Tổ đại biểu HĐND tỉnh;
- Các sở, ban, ngành, đoàn thể cấp tỉnh;
- TT HĐND, UBND các huyện, thị xã, thành phố;
- Báo Quảng Bình, Đài PT-TH Quảng Bình;
- Trung tâm Tin học - Công báo tỉnh;
- Lưu: VT.

CHỦ TỊCH

Trần Hải Châu